

STIMMZETTEL für Bürger*Innen der Stadt Hoyerswerda

An der Abstimmung über Vorschläge zum Bürgerhaushalt der Stadt Hoyerswerda dürfen nur Bürger*Innen der Stadt teilnehmen, d. h. der Hauptwohnsitz befindet sich in der Stadt bzw. einem Ortsteil und das 18. Lebensjahr ist vollendet (§ 15 SächsGemO). Dabei hat jeder Bürger/ jede Bürgerin drei Stimmen, die er/ sie frei vergeben kann, sowohl für Vorschläge der Kernstadt als auch für Vorschläge der Ortsteile (3:0 oder 2:1 oder 1:1:1). **Der Abstimmungszeitraum ist vom 04. bis 22. März 2019.**

Vom Stadtrat am 26.02.2019 beschlossene Gesamtvorschlagsliste für den Bürgerhaushalt der Stadt Hoyerswerda 2019 einschließlich der 5 Ortsteile:

Nr. (M = Master- vorschlag)	Thema	Vorschlag	Schätzung der Kosten in €	Stimmenvergabe (max. 3)
Vorschläge Kernstadt Hoyerswerda				
1	1. Instandsetzung Straßen, Wege, Plätze	Vollpflasterung des Weges vor Stormstraße 4 a-c, d. h. Pflastern der Stichwege zwischen den Eingängen	5.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
2	1. Instandsetzung Straßen, Wege, Plätze	Grundhafter Ausbau des Gehweges F.-J.-Curie-Straße von Ecke K.-Klinkert-Straße bis zum Kinderhaus "Sonnenblume"	50.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
3	1. Instandsetzung Straßen, Wege, Plätze	Aufbringen einer Schwarzdecke auf die Fahrradwege beidseitig der Bautzener Allee von der Kreuzung B 97 bis K.-Klinkert-/ L.-Herrmann-Straße	35.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
4	1. Instandsetzung Straßen, Wege, Plätze	Kleine Parkgestaltung zwischen der Aula des neuen Schulzentrums und des Baubetriebes an der K.-Niederkirchner-Straße	250.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
5	4. Gesundheit, Soziales, Senioren, Handicap	Bildungsveranstaltungen und Kurse für Menschen mit Behinderungen durch die Bereitstellung einer Summe fördern bzw. diese zu initiieren - Idee zur Umsetzung: Bildungsgutschein	500	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
6	4. Gesundheit, Soziales, Senioren, Handicap	Orientierung durch Gestaltung: Bunter Vogel - Atelier und Galerie, von Krebskranken für Krebskranke; selbstbestimmte, eigenschöpferische und künstlerische Aktivität	1.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
7	6. Verkehr, ÖPNV, Ver- kehrssicherheit	Einrichten eines Zebrastreifens vor der Kita "Am Zoo" über die Fischerstraße	18.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
8	6. Verkehr, ÖPNV, Ver- kehrssicherheit	Öffnen der F.-J.-Curie-Straße für Radfahrer - Maßnahme zur Umsetzung: bauliche Aufweitung auf ca. 30 m, Verlagerung ggf. Wegfall Gehweg, bauliche Anpassung Ausrundung Bautzener Allee	45.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
9	8. Denkmale, Objekte d. Kunst und Kultur	Restaurierung der eisernen Rose, Rosarium	1.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
10	8. Denkmale, Objekte d. Kunst und Kultur	Streichen der Fenster des Gebäudes Lange Straße 1	10.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>

11	8. Denkmale, Objekte d. Kunst und Kultur	Restaurierung bzw. Wiederherstellung des Eingangs- tores zum Friedhof HY in den Zustand v. 1984 (Tor ist künstl. Metallgestaltung d. Werkstätten f. angewandte Kunst "neue form" Seidewinkel)	10.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
12	8. Denkmale, Objekte d. Kunst und Kultur	Wiederverwendung der Farbglasfenster aus dem Treppenhaus der Schule WK VIII, u. a. nach Fabeln v. G. E. Lessing z. B. als Bereicherung einer Kinderein- richtung	1.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
13 M	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	Umsetzung von Maßnahmen aus dem Projekt "BRÜCKENSCHLAG" - hier: Errichtung von Sitzplätzen	10.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
13 a	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	Schaffen von Verweilmöglichkeiten, Treffpunkt mit Freunden an Elster zwischen Görlitzer und Bautzener Brücke, Umfang: 2 Sitzgruppen mit Abfallbehälter und Fahrradständer		
13 b	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	Aufbau einer Bank zwischen Görlitzer und Bautzener Brücke mit Sicht auf Elster und Altstadt einschl. Pflanzung eines Baumes links davon als Schattenspender		
13 c	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	BRÜCKENSCHLAG HOYERSWERDA - Anschaffung Infra- struktur f. kulturelle, sportliche u. soziale Belegung des zentralen Stadtraums - Uferbereich Elsterkanal - Modul 2 "Individuelle Stadtmöbel aus Multiplex-Platten" zum Sitzen und Liegen		
13 d	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	Umsetzung von Maßnahmen aus dem Projekt "BRÜCKEN- SCHLAG" z. B. Ertüchtigung v. Wegebeziehungen, Grün- achsen, Radwegverbindungen, Sichtachsen, Ruheplätze, Bänke, Anlagen, Aktionsräume, Aussichtspunkte, Kleinarchi- tektur usw.		
14	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	"BRÜCKENSCHLAG" - hier: Schaffen einer Klangallee am Straßenverlauf vom ZCOM bis zum Zoo, Klangin- strumente könnten über ein Künstlersymposium her- gestellt werden	70.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
15	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	BRÜCKENSCHLAG HOYERSWERDA - Anschaffung Infrastruktur f. kulturelle, sportliche u. soziale Belegung des zentralen Stadtraums - Uferbereich Elsterkanal - Modul 1 "Podestfläche aus Holz" für kulturelle Aktio- nen, als Tanzboden, Spielfläche für Kinder, für Sport- kurse im Freien	4.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
16	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	BRÜCKENSCHLAG HOYERSWERDA - Anschaffung Infrastruktur f. kulturelle, sportliche u. soziale Belegung des zentralen Stadtraums - Uferbereich Elsterkanal - Modul 3 "Workout Station" (zum Trainieren im Freien für alle)	23.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
17	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	BRÜCKENSCHLAG HOYERSWERDA - Anschaffung Infrastruktur f. kulturelle, sportliche u. soziale Belegung des zentralen Stadtraums - Uferbereich Elsterkanal - Modul 4 "Sonnenblumeninseln" zur fröhlichen Aufwer- tung der Wiesen	100	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
18	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	Ertüchtigung des Parks B 97- Kreuzung Bautzener Allee mit Skulpturen von J. v. Woyski (Bäume und Sträucher einkürzen, Wege mit Feinsplitt befestigen, 5 Bänke zum Verweilen aufstellen)	9.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
19	9. Spielplätze, Stadtmobili- ar, Parkanlagen	Anlegen einer eingezäunten Hundefreilauffläche unter Mithilfe der Bürger*Innen als Arbeitsleistung	10.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>

20	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Schaffen eines zentralen Bolzplatzes für Jung und Alt mit Kunstrasen, Einzäunung und eventuell Beleuchtung	80.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
21	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Vorbereitung einer Eislauffläche für Groß und Klein, die bei entsprechendem Wetter genutzt werden kann. Vorschlag Ort: FKO, am Rodelberg	2.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
22	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Errichtung Wetterschutz-Unterstand für historische Dreschmaschine einschließlich Spaziergänger und Radtouristen auf dem Dorfplatz Kühnicht	8.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
23	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Schaffen von mehr Sitzgelegenheiten entlang der Wege am Gondelteich	5.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
24	10. Ordnung und Sauberkeit	"Eine saubere Stadt" - Zuschuss an "Initiative Stadtwunder" f. Müllbeseitigung - Reinigung öff. Anlagen der Stadt (z. B. vermülltes Strauchwerk im WK II)	500	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
25	10. Ordnung und Sauberkeit	Ausstattung jeglicher Sitzbänke mit Abfall- o. Papierkörben (100 Stück)	5.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
26	13. Tradition, regionales Brauchtum	"Bescherkind" - Kurzspielfilm zur sorbischen Weihnachtstradition des Džěćetko drehen, zur Bewahrung und zum Erleben der alten sorbischen Tradition (Vorlage: Weihnachtsgeschichte der sorb.-dt. Filmemacherin Angela Schuster)	2.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
27	14. Sonstiges	Veranstaltung "EHRENZEIT", eine Veranstaltung für Ehrenamtliche der Stadt Hoyerswerda (Kultur, Sport usw.)	5.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
28	14. Sonstiges	Erarbeitung eines Kleingartenentwicklungskonzeptes (KEK) für die Große Kreisstadt Hoyerswerda	30.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
29	14. Sonstiges	Vereinskonferenz - Vorbereitung, Durchführung, Dokumentation eines Vereinsgipfels	2.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
30	14. Sonstiges	Gerätehaus Feuerwehr Hoyerswerda Altstadt: Farbstrich der Außenfassade vornehmen	40.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
31	14. Sonstiges	Gerätehaus Feuerwehr Hoyerswerda Altstadt: kaputte Holztore durch neue ersetzen	15.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
Vorschläge Ortsteil Bröthen/ Michalken				
32	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Aufstellen von Sitzmöbeln (Tische und Bänke) und Papierkörben auf dem Spielplatz und dem Strandbereich am Bröthener See	12.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
33	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Aufstellen von Bänken und neuen Spielgeräten vor dem und auf dem Spielplatz Michalken	4.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>

34	12. Tourismus, Freizeit	Anschaffung überdachter Picknickplatz im Bereich Naherholung Ziegelteich	4.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
35	12. Tourismus, Freizeit	Infotafel zur Ortsbeschreibung (Dubringer Moor, Seen, Radwege/ Informationen für Radfahrer), Standort: Spielplatz Michalken/ Feuerwehr	2.500	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
36	13. Tradition, regionales Brauchtum	Errichten eines Carports an der FFW Bröthen als Unterstellmöglichkeit zur Anschauung alter Geräte/ historischer Landtechnik (Dreschmaschine)	7.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
37 M	13. Tradition, regionales Brauchtum	Neugestaltung im Obergeschoss/ Heimatstube Bürgerhaus Bröthen	4.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
37 a	13. Tradition, regionales Brauchtum	Umgestaltung des 1. OG des Bürgerhauses "die Bürgerstube" unter Sichtung u. Archivierung der vorh. Exponate u. Aufarbeitung durch professionellen Archivar und der Öffentlichkeit zugänglich machen		
37 b	13. Tradition, regionales Brauchtum	Beleuchtung bzw. Möbel für Heimatstube neu konzipieren, Bürgerhaus Bröthen		
37 c	13. Tradition, regionales Brauchtum	Neugestaltung Heimatstube Bröthen		
38	14. Sonstiges	Schallschutzfördernde Maßnahmen in, am und um das Bürgerhaus Bröthen schaffen	80.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
Vorschläge Ortsteil Dörghausen				
39	6. Verkehr, ÖPNV, Verkehrssicherheit	Errichtung einer Zaunanlage in der Straße Elsteraue 1-4 wie in der Straße Am Elstergrund 23-25	10.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
40	6. Verkehr, ÖPNV, Verkehrssicherheit	Aufarbeitung von 2 Granitwegweisern (Str. am Vincenzgraben + Bröthener Str.) mit neuer Beschriftung und Komplettreinigung im Sandstrahlverfahren	1.500	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
41	6. Verkehr, ÖPNV, Verkehrssicherheit	Anbringen eines Verkehrsspiegels an der Abzweigung Bröthener Str. in Richtung Blauer See	1.200	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
42	8. Denkmale, Objekte d. Kunst und Kultur	Erneuerung des Brunnens mit einer Schwengelpumpe an der Bockwindmühle, Voraussetzung: Brunnen steht nicht trocken	2.500	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
43	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Errichtung abschaltbarer LED-Lichtmasten am Festplatzgelände (3-4 Stück, Masten aus Rückbau verfügbar, Neukauf der Leuchten)	4.600	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
44	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Demontage Ballfangnetz und Montage eines neuen	750	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
45	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Erneuerung Kleinfeldtore auf Dorfplatz durch Anstrich	200	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
46	12. Tourismus, Freizeit	Anschaffung von wetterfestem Tisch und 10 Stapelstühlen für kulturelle Treffen, für Buchlesungen und andere Darbietungen	600	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>

47	13. Tradition, regionales Brauchtum	Schwippbogen für Dörghausen f. die weihnachtliche Atmosphäre mit Dörghausener Motiv (Ortsmitte/ Dorfkern)	3.000	○ ○ ○
Vorschläge Ortsteil Knappenrode				
48	1. Instandsetzung Straßen, Wege, Plätze	Reparatur der Absenkung Ausfahrt Straße "Am Schwarzen Graben" auf Lessingstraße	3.000	○ ○ ○
49	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Anschaffung Spielgeräte auf dem Spielplatz F.-Ebert-Straße für Kinder bis 6 Jahre, z. B. Trampolin	6.000	○ ○ ○
50 M	14. Sonstiges	Installation einer Teilküche mit Industrie-/ Gastrospüler, Großspüle, Geschirrschränken, Abfallbehälter und Durchlauferhitzer einschl. voraussetzender Medienanschlüsse (Wasser, Abwasser, Strom) im Stuhllager; mit Vorgriff auf Mittel BHH 2020	12.000	○ ○ ○
50 a	14. Sonstiges	Schaffung einer leistungsfähigen Küche im Bürgerhaus Knappenrode für ca. 80 Personen mit Spüler, Spüle, Kühlschrank, Warmwasseranlage u. Medienanschlüssen		
50 b	14. Sonstiges	Einbau einer kleinen Küchenzeile in den Tischraum (Saal) im Bürgerzentrum Knappenrode		
50 c	14. Sonstiges	zusätzl. Einbau von Spülcenter, Spüler, Boiler für Bürgerzentrum Knappenrode		
50 d	14. Sonstiges	Einbau Spülzeile mit Spüler inkl. Glasschrank im Tischlager des Bürgerzentrums Knappenrode		
50 e	14. Sonstiges	Schaffung eines Getränkebaus im Stuhllager des Bürgerzentrums Knappenrode bestehend aus Spüle m. Ablage, Spüler und Schrank f. Gläser		
50 f	14. Sonstiges	Installation eines Industriegeschirrspülers im Bürgerzentrum einschl. Herstellen v. Abwasserentsorgung, Kalt- u. Warmwasserversorgung im Nebenraum d. Stuhllagers		
50 g	14. Sonstiges	Schaffung eines Wasser- u. Abwasseranschlusses im Saal (Tischraum) des Bürgerzentrums Knappenrode		
50 h	14. Sonstiges	Schaffung eines Wasser- u. Abwasseranschlusses in hinteren Räumen d. Bürgerzentrums Knappenrode		
50 i	14. Sonstiges	Anschaffung einer kleinen Küchenzeile m. großem Spülbecken, Gastro-Spüler, Gastro-Kühlschrank		
51	14. Sonstiges	Anschaffung eines Beamer mit Leinwand bzw. entspr. Wandstrich im Saal des Bürgerhauses Knappenrode	700	○ ○ ○
Vorschläge Ortsteil Schwarzkollm				
52	6. Verkehr, ÖPNV, Verkehrssicherheit	ordentliche Straßenbeleuchtung für Eingang zum Kindergarten und Bushaltestelle "Kopfhaus" schaffen	3.200	○ ○ ○
53	8. Denkmale, Objekte d. Kunst und Kultur	Aufarbeiten des "Brandsteines", der 1997 zum 150. Gedenktag an die Brandkatastrophe v. 17.03.1847 aufgestellt wurde, Dorfau	1.700	○ ○ ○
54	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Aufbauen neuer Gerätschaften auf dem Spielplatz	6.000	○ ○ ○

55	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Sanierung/ Wartung Volleyballplatz auf Kubitzberg einschl. Aufarbeitung Pavillon am Spielfeldrand	7.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
Vorschläge Ortsteil Zeißig				
56	1. Instandsetzung Straßen, Wege, Plätze	Neugestaltung der Außenanlagen der Ortsteilverwaltung, u.a. Gestaltung des Wappens als Bepflanzung	1.250	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
57	6. Verkehr, ÖPNV, Verkehrssicherheit	Anschaffung und Vorbereitung einer Geschwindigkeitsmesstafel (mit Gesichtern) zur Einhaltung der 30 km/h	4.600	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
58	6. Verkehr, ÖPNV, Verkehrssicherheit	Wind- und regengeschützte Version für Bushaltestelle "Am Sender" schaffen	5.150	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
59	9. Spielplätze, Stadtmobiliar, Parkanlagen	Anschaffung und Installation öffentlicher Hundetoiletten (4 Stück, Kombiständer mit Beutelspender und Abfallbehälter)	1.800	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
60	14. Sonstiges	Akustische und sonstige weitere Herrichtung des Saales "Grüner Kranz" f. erweiterte Nutzung für Veranstaltungen v. Vereinen des Dorfes vornehmen - Voraussetzung für Umsetzung schaffen: Bestandsaufnahme und Planung anfertigen	1.000	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
61	14. Sonstiges	Absicherung der Allgemeinkosten zur Durchführung des Hoffestes 2019	2.500	<input type="radio"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>

Abstimmung ist von*:

Name, Vorname: Geburtsdatum (Mindestalter 18 Jahre):

Straße, PLZ, Ort:

(* Die personenbezogenen Daten werden ausschließlich zur Prüfung der Bürgereigenschaft nach § 15 SächsGemO verwendet.)

ZU SENDEN AN:

STADT HOYERSWERDA / STEUERGRUPPE BÜRGERHAUSHALT
S.-G.-Frentzel-Str. 1
02977 Hoyerswerda

Tel.: 03571/456 456 Fax: 03571/4578 6107 E-Mail: buergerhaushalt@hoyerswerda-stadt.de

oder

ABGABE:

Neues Rathaus, Altes Rathaus, Bürgeramt Hoyerswerda, jeweilige Ortsteilverwaltung